

هيئة الدستور الغذائي



منظمة الصحة
العالمية

منظمة الأغذية والزراعة
للأمم المتحدة



JOINT OFFICE: Viale delle Terme di Caracalla 00100 ROME Tel: +39(06)57051 www.codexalimentarius.net Email: Codex@fao.org Facsimile: +39(06)5705 4593

البند 2 (ب) من جدول الأعمال

برنامج المواصفات الغذائية المشترك بين منظمة الأغذية والزراعة ومنظمة الصحة العالمية

اللجنة التنفيذية لهيئة الدستور الغذائي

الدورة السابعة والخمسون، مقر منظمة الصحة العالمية

جنيف (سويسرا)، 6-2005/12/9

تنفيذ التقييم المشترك بين منظمة الأغذية والزراعة ومنظمة الصحة العالمية لهيئة الدستور

الغذائي وللأنشطة الأخرى التي تضطلع بها المنظمتان في مجال المواصفات الغذائية

1 - بحثت هيئة الدستور الغذائي في دورتها السادسة والعشرين (يوليو/تموز 2003) في الاقتراحات المحددة الصادرة عن التقييم المشترك بين منظمة الأغذية والزراعة ومنظمة الصحة العالمية لهيئة الدستور الغذائي وللأنشطة الأخرى التي تضطلع بها المنظمتان في مجال المواصفات الغذائية¹. ويرد في الجدولين 1 و 2 موجز عن حالة تنفيذ الاقتراحات التي أقرتها الهيئة في دورتها السادسة والعشرين وغيرها من القرارات الصادرة عن الهيئة بالنسبة إلى التقييم المشترك.

2 - ويرجى من اللجنة التنفيذية أخذ العلم بسير العمل وإعطاء أية توجيهات قد تراها مناسبة لضمان تنفيذ الاقتراحات/القرارات في الوقت اللازم وبشكل مستمر.

¹ الوثيقة ALINORM 03/26/1 واطافتها 1 - 6، والقرارات 149 - 183 من الوثيقة ALINORM 03/41.

الجدول 1: حالة تنفيذ الاقتراحات التي أقرتها هيئة الدستور الغذائي في دورتها السادسة والعشرين

الاقتراح رقم	العنوان	خطوات المتابعة المطلوبة
1	الاجتماعات السنوية للهيئة	جرى تنفيذه
2	متابعة تنفيذ التقييم ورصد سير العمل فيه	العمل جارٍ في اللجنة التنفيذية والهيئة.
3	أولويات التنفيذ	لا يوجد.
4	مستويات الحماية المقبولة	لا يوجد.
5	استعراض صلاحيات لجان الدستور الغذائي وأفرقة المهام	العمل جارٍ (أنظر الفقرات 136-159 في الوثيقة ALINORM 05/28/41)؛ للمتابعة في الدورة التاسعة والعشرين للهيئة.
6	استعراض لجان التنسيق الإقليمية	العمل جارٍ (درست الهيئة هذه المسألة في دورتها الثامنة والعشرين) ² ؛ للمتابعة في الدورة الثالثة والعشرين للجنة المبادئ العامة بالنسبة إلى اختصاصات لجان التنسيق.
7	الوظائف الاستراتيجية والإدارية التي تضطلع بها اللجنة التنفيذية	جرى تنفيذه (أنظر الفقرات 21-25 في الوثيقة ALINORM 05/28/41).
8	وظائف الميزانية والتخطيط والبرمجة التي تضطلع بها اللجنة التنفيذية	جرى تنفيذه (أنظر الفقرات 21-25 في الوثيقة ALINORM 05/28/41).
9	اختيار اللجنة التنفيذية كهيئة استراتيجية ومعنية بإدارة المواصفات	جرى تنفيذه (أنظر الفقرات 21-25 في الوثيقة ALINORM 05/28/41).
10	إلغاء الوظائف الإضافية للجنة التنفيذية	جرى تنفيذه (أنظر الفقرات 21-25 في الوثيقة ALINORM 05/28/41).
11	العضوية في اللجنة التنفيذية	جرى تنفيذه (أنظر الفقرة 20 في الوثيقة ALINORM 05/28/41).
12	مشاركة المراقبين في اللجنة التنفيذية	العمل جارٍ (درست الدورة الحادية والعشرون للجنة المعنية بالمبادئ العامة والدورة الثامنة والعشرون للهيئة هذه المسألة) ³ ؛ للمتابعة من جانب الهيئة وأمانة الدستور الغذائي.
13	التخطيط الاستراتيجي	العمل جارٍ (أنظر الوثيقة CX/EXEC 05/57/2 Part I).
14	الاستعراض التقييمي لاقتراحات العمل	جرى تنفيذه
15	رصد التقدم المحرز في وضع المواصفات	جرى تنفيذه
16	مسؤولية إدارة المواصفات	لا يوجد
17	اتخاذ القرارات في فترة زمنية محددة	جرى تنفيذه (من ضمن الاستعراض التقييمي ورصد التقدم المحرز).
18	الإجراءات المبسطة لوضع المواصفات	لا يوجد

² الفقرات 128 – 135 من الوثيقة ALINORM 05/28/4.

³ الفقرات 62 – 69 من الوثيقة ALINORM 05/28/33 والفقرة 122 من الوثيقة ALINORM 05/28/41.

الاقتراح رقم	العنوان	خطوات المتابعة المطلوبة
19	الاستعانة بالميسرين	العمل جارٍ (درست لجنة المبادئ العامة المسألة في دورتها الحادية والعشرين ⁴ ؛ أنظر أيضاً الفقرة 123 في الوثيقة ALINORM 05/28/41).
20	استحداث جماعات عمل إلكترونية	جرى تنفيذه (أنظر الفقرة 41 في الوثيقة ALINORM 05/28/41).
21	استحداث جماعات عمل فعلية	جرى تنفيذه (أنظر الفقرة 41 في الوثيقة ALINORM 05/28/41).
22	الموافقة على المواصفات	لا يوجد.
23	المسؤولية عن الاستعراض الإجرائي	لا يوجد (حددت اللجنة المعنية بالمبادئ العامة كهيئة مسؤولة)
24	تعديل صلاحيات لجنة الدستور الغذائي	لا يوجد
25	إعادة النظر في أنظمة وإجراءات عمل اللجنة التنفيذية	أنظر الاقتراحات 7، 8، 9، 10، 11 الواردة أعلاه
26	إعادة النظر اللاحقة في أنظمة اللجنة التنفيذية وإجراءات عملها	أنظر الاقتراح 12 أعلاه.
27	الحق في مخاطبة الرئيس	جرى تنفيذه (أنظر الفقرة 27 في الوثيقة ALINORM 05/28/41).
28	المنظمات ذات صفة مراقب	جرى تنفيذه (أنظر الفقرتين 26 و 42 في الوثيقة ALINORM 05/28/41).
29	رؤساء لجان الدستور الغذائي وأفرقة المهام	جرى تنفيذه (أنظر الفقرة 14 في الوثيقة ALINORM 04/27/41).
30	مراجعة المادة الحادية عشرة – 4 ⁵	جرى تنفيذه (أنظر الفقرة 20 في الوثيقة ALINORM 05/28/41).
31	الفصل بين المشورة المقدمة إلى الحكومات المضيئة والمشورة بشأن سير الاجتماعات	جرى تنفيذه (أنظر الفقرة 14 في الوثيقة ALINORM 04/27/41).
32	الرئاسة المشتركة	العمل جارٍ (درست لجنة المبادئ العامة المسألة في دورتها الحادية والعشرين ⁶ ؛ أنظر أيضاً الفقرة 124 في الوثيقة ALINORM 05/28/41).
33	معايير اختيار الرؤساء	أنظر الاقتراح 29 أعلاه.
34	التوصل إلى توافق في الآراء	وافقت لجنة المبادئ العامة في دورتها الحادية والعشرين على عدم إجراء أي عمل جديد بشأن تعريف "التوافق في الآراء" في هذه المرحلة ⁷ ؛ سوف تدرس اللجنة في دورتها الثالثة والعشرين ورقة للمناقشة ⁸ .

⁴ الفقرتان 60 – 61 من الوثيقة ALINORM 05/28/33.

⁵ حالياً المادة الثالثة عشرة – 4 (دليل الاجراءات، الطبعة الخامسة عشرة).

⁶ الفقرات 56 – 59 من الوثيقة ALINORM 05/28/33.

⁷ الفقرتان 9 و 10 من الوثيقة ALINORM 05/28/33.

⁸ الفقرات 8 – 16 من الوثيقة ALINORM 05/28/33A.

الاقتراح رقم	العنوان	خطوات المتابعة المطلوبة
35	سير الاجتماعات: التقارير	لا يوجد (أنظر الفقرة 126 في الوثيقة ALINORM 05/28/41).
36	سير الاجتماعات: مجموعات البلدان	لا يوجد (أنظر الفقرة 126 في الوثيقة ALINORM 05/28/41).
37	العلاقات مع المنظمة العالمية لصحة الحيوان	جرى تنفيذه (أنظر الفقرات 43-44 و200-203 في الوثيقة ALINORM 05/28/41)؛ سوف تستعرض الهيئة في دورتها الثلاثين الترتيبات الحالية.
38	معايير تحديد أولويات العمل	جرى تنفيذه (أنظر الفقرتين 39-40 في الوثيقة ALINORM 05/28/41).

الجدول 2: قرارات أخرى اتخذتها الدورة السادسة والعشرون للهيئة (بشأن التقييم المشترك بين منظمة الأغذية والزراعة⁹ ومنظمة الصحة العالمية) فيما يتعلق بالإجراءات الموحدة لوضع مواصفات الدستور الغذائي والنصوص ذات الصلة

رقم	العنوان	خطوات المتابعة المطلوبة
1	الإجراء اللاحق المتعلق بنشر مواصفات الدستور الغذائي وقبولها	أوصت الهيئة في دورتها الثامنة والعشرين بتعديل النظام الأساسي ووافقت على التعديلات في الأقسام ذات الصلة من دليل الإجراءات (أنظر الفقرات 29-36 في الوثيقة ALINORM 05/28/41)؛ سوف يقر مؤتمر المنظمة وجمعية الصحة العالمية التعديل في النظام الأساسي.
2	دليل دراسة المواصفات عند الخطوة 8	ستنظر الدورة الثالثة والعشرون للجنة المعنية بالمبادئ العامة في هذه المسألة.
3	دليل إجراءات مراجعة مواصفات الدستور الغذائي وتعديلها	ستنظر الدورة الثالثة والعشرون للجنة المعنية بالمبادئ العامة في هذه المسألة.
4	ترتيبات تعديل مواصفات الدستور الغذائي التي وضعتها لجان الدستور الغذائي والتي أرجئت إلى أجل غير مسمى.	ستنظر الدورة الثالثة والعشرون للجنة المعنية بالمبادئ العامة في هذه المسألة.

⁹ الفقرة 31 من الوثيقة ALINORM 03/26/11: Add.4 والفقرة 178 من الوثيقة ALINORM 03/41.